

VARIABLES Y DEFINICIONES**1. Variables Estadísticas**a) *Datos referentes a las mercancías y los pasajeros:*

- peso bruto en toneladas de las mercancías,
- tipo de cargamento, conforme a la nomenclatura indicada en el anexo II,
- descripción de las mercancías, conforme a la nomenclatura indicada en el anexo III,
- puerto declarante,
- dirección del transporte, entrada o salida,
- en el caso de entrada de mercancías: el puerto de carga (es decir, el puerto en que fue cargada la mercancía en el buque en que llegó al puerto declarante), utilizando los puertos del Espacio Económico Europeo (EEE) incluidos en la lista de puertos y, para los puertos no pertenecientes al EEE, las zonas costeras marítimas descritas en el anexo IV,
- en el caso de salida de mercancías: el puerto de descarga (es decir, el puerto en que fue descargada la mercancía del buque en que salió del puerto declarante), utilizando los puertos del EEE incluidos en la lista de puertos y, para los puertos no pertenecientes al EEE, las zonas costeras marítimas descritas en el anexo IV,
- número de pasajeros que comienzan o terminan una travesía, así como el número de pasajeros de crucero que realizan una excursión.

En el caso de las mercancías transportadas en contenedor o unidades *ro-ro*, deberán declararse además las características siguientes:

- número total de contenedores (con carga o sin carga),
- número de contenedores sin carga,
- número total de unidades móviles (*ro-ro*) con carga o sin carga,
- número de unidades móviles (*ro-ro*) sin carga.

b) *Datos referentes a los buques:*

- número de buques,
- tonelaje en peso muerto de los buques («deadweight») o en arqueo bruto,
- país o territorio de registro de los buques, conforme a la nomenclatura indicada en el anexo V,
- tipo de buques, conforme a la nomenclatura indicada en el anexo VI,
- clases de buques según sus dimensiones, conforme a la nomenclatura indicada en el anexo VII.

2. Definiciones

a) «Contenedor de transporte»: elemento de equipo de transporte,

1. de carácter duradero y, en consecuencia, dotado de la solidez suficiente para ser utilizado múltiples veces,
2. concebido para facilitar el transporte de mercancías por uno o varios modos de transporte sucesivos sin interrupciones intermedias,
3. equipado de accesorios que permitan su fácil manipulación y, especialmente, su traslado de un medio de transporte a otro,
4. concebido para facilitar la carga y descarga de mercancías,
5. de una longitud igual o superior a 20 pies;

- b) «unidad *ro-ro*»: elemento dotado de ruedas y destinado al transporte de mercancías (por ejemplo, camión, remolque o semirremolque), que puede conducirse o remolcarse al interior de un buque; quedan incluidos en esta definición los remolques pertenecientes a los puertos o a los buques; las nomenclaturas deben seguir la Recomendación n° 21 de la CEE-ONU «Códigos de los tipos de cargamento de los embalajes y de los materiales de embalaje»;
 - c) «cargamento de contenedores»: contenedores con o sin carga, cargados en el buque que los transporta por mar, o descargados del mismo;
 - d) «cargamento *ro-ro*»: unidades *ro-ro* y mercancías (en contenedor o no) contenidas en unidades *ro-ro*, que suben al buque que los transporta por mar, o que bajan del mismo;
 - e) «tonelaje bruto de mercancías»: tonelaje de mercancías transportadas con inclusión de sus embalajes y exclusión de la tara de los contenedores y las unidades *ro-ro*;
 - f) «toneladas de peso muerto (TPM)»: la diferencia, expresada en toneladas, entre el desplazamiento de un buque con francobordo de línea de carga de verano en agua de un peso específico de 1,025 y el peso del buque vacío, es decir, el desplazamiento, expresado en toneladas, del buque sin carga, sin combustible ni lubricante, sin agua de lastre, sin agua dulce ni potable en los depósitos, sin provisiones para el consumo, sin pasajeros ni tripulación ni sus efectos;
 - g) «arqueo bruto»: la medida de las dimensiones globales de un buque conforme a lo dispuesto en el Convenio internacional sobre arqueo de buques de 1969;
 - h) «pasajero de crucero»: pasajero marítimo que realiza una travesía en un crucero; se excluyen los pasajeros de excursiones de un solo día;
 - i) «crucero»: buque de pasajeros destinado a suministrar a estos una experiencia turística completa; todos los pasajeros disponen de camarotes; se incluyen las instalaciones de entretenimiento a bordo; se excluyen los buques que desarrollan normalmente servicios de transbordador, incluso si algunos pasajeros lo consideran como crucero; también se excluyen los cargueros que disponen de un pequeño número de camarotes para pasajeros y los buques destinados únicamente a excursiones de un día;
 - j) «excursión de pasajero de crucero»: visita breve a una atracción turística asociada a un puerto de un pasajero de crucero que conserva su camarote.
-

CLASIFICACIÓN DEL TIPO DE CARGAMENTO

Categoría ⁽¹⁾	Código 1 dígito	Código 2 dígitos	Descripción	Tonelaje	Número	
Graneles líquidos	1	1X	Mercancías a granel líquidas (sin división en unidades)	X		
		11	Gas licuado	X		
		12	Petróleo bruto	X		
		13	Productos petrolíferos	X		
		19	Otras mercancías a granel líquidas	X		
Graneles sólidos	2	2X	Mercancías a granel sólidas (sin división en unidades)	X		
		21	Mineral	X		
		22	Carbón	X		
		23	Productos agrícolas (por ejemplo: cereales, soja, tapioca)	X		
		29	Otras mercancías a granel secas	X		
Contenedores	3	3X	Mercancías en grandes contenedores	X ⁽²⁾	X	
		31	Unidades de 20 pies	X ⁽²⁾	X	
		32	Unidades de 40 pies	X ⁽²⁾	X	
		33	Unidades > 20 pies y < 40 pies	X ⁽²⁾	X	
		34	Unidades > 40 pies	X ⁽²⁾	X	
Unidades ro-ro (con autopropulsión)	5	5X	Unidades móviles con autopropulsión	X	X	
		51	Vehículos automóviles de transporte de mercancías por carretera, incluidos sus remolques	X ⁽²⁾	X	
		52	Vehículos particulares y motocicletas, incluidos sus remolques y caravanas		X ⁽³⁾	
		53	Autocares para pasajeros		X ⁽³⁾	
		54	Vehículos comerciales (incluidos los vehículos automóviles destinados a la importación y la exportación)	X	X ⁽³⁾	
		56	Animales vivos «de pie»	X	X ⁽³⁾	
Unidades ro-ro (sin autopropulsión)	6	6X	Unidades móviles sin autopropulsión	X	X	
		61	Mercancías en remolques de transporte de mercancías por carretera y semirremolques no acompañados	X ⁽²⁾	X	
		62	Caravanas no acompañadas y otros vehículos de transporte por carretera agrícolas e industriales		X ⁽³⁾	
		63	Mercancías en vagones de ferrocarril, remolques para el transporte marítimo transportados por buques, barcas para el transporte de mercancías transportadas por buques	X ⁽²⁾	X	
		69	Otras unidades móviles sin autopropulsión	X	X	
		9	9X	Otros tipos de cargamento no clasificados en otra posición	X	
			91	Productos forestales	X	
92	Productos siderúrgicos		X			
99	Otros tipos de cargamento generales		X			

⁽¹⁾ Estas categorías son compatibles con la Recomendación n° 21 de la CEE-ONU.

⁽²⁾ La cantidad registrada es el peso de las mercancías con inclusión del embalaje y exclusión del peso de los contenedores y de las unidades ro-ro.

⁽³⁾ Sólo el número total de unidades.

NST 2007

División	Designación
01	Productos de la agricultura, la ganadería, la caía y la silvicultura; pescado y otros productos de la pesca
02	Hulla, antracita y lignito; petróleo crudo y gas natural
03	Minerales metálicos y otros minerales y productos de la minería; turba; uranio y torio
04	Productos alimenticios, bebidas y tabaco
05	Productos de la industria textil y de la confección; cuero y productos de cuero
06	Productos de madera y corcho (excepto muebles); artículos de cestería y espartería; pasta de papel, papel y productos de la industria del papel; edición, artes gráficas y material grabado
07	Coque y productos de petróleo refinado
08	Productos químicos y fibras artificiales y sintéticas; productos de caucho y plásticos; combustible nuclear
09	Otros productos minerales no metálicos
10	Metales básicos; productos metálicos, excepto maquinaria y equipo
11	Maquinaria y equipo mecánico n.c.o.p.; maquinaria de oficina y equipo informático; maquinaria y material eléctrico n.c.o.p.; equipos y aparatos de radio, televisión y comunicaciones; equipo e instrumentos médico-quirúrgicos, de precisión y ópticos; relojería
12	Material de transporte
13	Muebles; otros artículos manufacturados n.c.o.p.
14	Materiales secundarios en bruto; residuos municipales y otros residuos
15	Correo, paquetes
16	Equipos y materiales utilizados en el transporte de mercancías
17	Mercancías trasladadas durante mudanzas privadas y profesionales; equipaje transportado por separado de los viajeros; vehículos de motor trasladados para su reparación; otros bienes no de mercado n.c.o.p.
18	Mercancías agrupadas: distintos tipos de mercancías transportadas conjuntamente
19	Mercancías no identificables: mercancías que por cualquier razón no pueden identificarse y no pueden, por tanto, clasificarse en los grupos 01 a 16
20	Otros artículos n.c.o.p.

ZONAS COSTERAS MARÍTIMAS

La nomenclatura que debe utilizarse es la geonomenclatura [nomenclatura de países y territorios para las estadísticas del comercio exterior de la Comunidad y del comercio entre sus Estados miembros, de conformidad con el artículo 9 del Reglamento (CE) n° 1172/95 del Consejo, de 22 de mayo de 1995, relativo a las estadísticas de los intercambios de bienes de la Comunidad y de sus Estados miembros con terceros países) ⁽¹⁾] en vigor en el año al que se refieren los datos.

El código consta de cuatro posiciones: las dos letras del código ISO estándar de cada país de la nomenclatura anteriormente mencionada, seguidas de dos ceros (por ejemplo, código GR00 para Grecia), excepto para los países divididos en varias zonas costeras marítimas, que se identificarán por una cuarta cifra distinta de cero (de 1 a 7), tal como se indica a continuación:

Código	Zonas costeras marítimas
FR01	Francia: Atlántico y Mar del Norte
FR02	Francia: Mediterráneo
FR03	Departamentos franceses de ultramar: Guayana Francesa
FR04	Departamentos franceses de ultramar: Martinica y Guadalupe
FR05	Departamentos franceses de ultramar: La Reunión
DE01	Alemania: Mar del Norte
DE02	Alemania: Mar Báltico
DE03	Alemania: interior
GB01	Reino Unido
GB02	Isla de Man
GB03	Islas Anglo-Normandas
ES01	España: Atlántico (Norte)
ES02	España: Mediterráneo y Atlántico (Sur), incluidas las Islas Baleares y las Islas Canarias
SE01	Suecia: Mar Báltico
SE02	Suecia: Mar del Norte
TR01	Turquía: Mar Negro
TR02	Turquía: Mediterráneo
RU01	Rusia: Mar Negro
RU02	Rusia: Mar Báltico
RU03	Rusia: asiática
MA01	Marruecos: Mediterráneo
MA02	Marruecos: África Occidental
EG01	Egipto: Mediterráneo
EG02	Egipto: Mar Rojo
IL01	Israel: Mediterráneo
IL02	Israel: Mar Rojo
SA01	Arabia Saudita: Mar Rojo
SA02	Arabia Saudita: Golfo
US01	Estados Unidos de América: Atlántico (Norte)
US02	Estados Unidos de América: Atlántico (Sur)
US03	Estados Unidos de América: Golfo
US04	Estados Unidos de América: Pacífico (Sur)
US05	Estados Unidos de América: Pacífico (Norte)

⁽¹⁾ DO L 118 de 25.5.1995, p. 10.

<i>Código</i>	<i>Zonas costeras marítimas</i>
US06	Estados Unidos de América: Grandes Lagos
US07	Puerto Rico
CA01	Canadá: Atlántico
CA02	Canadá: Grandes Lagos y Alto San Lorenzo
CA03	Canadá: costa oeste
CO01	Colombia: costa norte
CO02	Colombia: costa oeste

Con los códigos suplementarios

ZZ01	Instalaciones <i>off shore</i>
ZZ02	Agregados y no descritos en otra posición.

NACIONALIDAD DE REGISTRO DEL BUQUE

La nomenclatura que debe utilizarse es la geonomenclatura [nomenclatura de países y territorios para las estadísticas del comercio exterior de la Comunidad y del comercio entre sus Estados miembros, de conformidad con el artículo 9 del Reglamento (CE) n° 1172/95] en vigor en el año al que se refieren los datos.

El código consta de cuatro posiciones: las dos letras del código ISO estándar de cada país de la nomenclatura anteriormente mencionada, seguidas de dos ceros (por ejemplo, código GR00 para Grecia), excepto para los países que tengan más de un registro, que se identificarán por una cuarta cifra distinta de cero, tal como se indica a continuación.

FR01	Francia
FR02	Territorio antártico francés (incluidas las Islas Kerguelen)
IT01	Italia — primer registro
IT02	Italia — registro internacional
GB01	Reino Unido
GB02	Isla de Man
GB03	Islas Anglo-Normandas
GB04	Gibraltar
DK01	Dinamarca
DK02	Dinamarca (DIS)
PT01	Portugal
PT02	Portugal (MAR)
ES01	España
ES02	España (Rebeca)
NO01	Noruega
NO02	Noruega (NIS)
US01	Estados Unidos de América
US02	Puerto Rico

NOMENCLATURA DEL TIPO DE BUQUE (ICST-COM)

	Tipo	Categorías comprendidas en cada tipo de buque
10	Graneles líquidos	Petrolero Buque cisterna para transporte de productos químicos Transporte de gas licuado Chalana cisterna Otros buques cisterna
20	Graneles secos	Petrolero/granelero Granelero
31	Contenedor	Portacontenedores integral
32	Transporte especializado	Portabarcasas Buque para el transporte de productos químicos Buque para el transporte de combustibles irradiados Buque para el transporte de ganado Buque para el transporte de vehículos Otros buques de transporte especializado
33	Mercancías en general sin especialización	Buque frigorífico Buque <i>ro-ro</i> de transporte de pasajeros Buque <i>ro-ro</i> de transporte de contenedores Otros cargamentos <i>ro-ro</i> Buque para el transporte combinado de mercancías en general y pasajeros Carguero mixto (mercancías en general y contenedores) Buque de una sola cubierta Buque de varias cubiertas
34	Barcaza/chalana para carga seca	Gabarra con cubierta Gánguil Portagabarras "lash-seabee" Gabarra para carga seca descubierta Gabarra para carga seca bajo techo Otras gabarras para carga seca, no clasificadas en otro apartado
35	Pasajeros	Buques concebidos para el transporte de pasajeros (excepto buques para cruceros)
36	Pasajeros de cruceros	Buques para cruceros únicamente
41	Pesca	Buque pesquero (*) Buque factoría para la transformación del pescado (*)
42	Actividades mar adentro	Perforación y exploración (*) Abastecimiento mar adentro (*)
43	Remolcadores	Remolcadores (*) Empujadores (*)
49	Varios	Dragas (*) Investigación y exploración (*) Otros buques y embarcaciones n.c.o.p. (*)
XX	Desconocido	Tipo de buque desconocido

(*) No cubierto por la presente Directiva.

CLASIFICACIÓN DE LOS BUQUES SEGÚN SUS DIMENSIONES
por su tonelaje en peso muerto (TPM) o por su arqueo bruto (TRB)

La presente nomenclatura se refiere únicamente a los buques de un arqueo bruto igual o superior a 100.

Grupo	Límite inferior		Límite superior	
	TPM	TRB	TPM	TRP
01	—	100	hasta 499	hasta 499
02	500	500	999	999
03	1 000	1 000	1 999	1 999
04	2 000	2 000	2 999	2 999
05	3 000	3 000	3 999	3 999
06	4 000	4 000	4 999	4 999
07	5 000	5 000	5 999	5 999
08	6 000	6 000	6 999	6 999
09	7 000	7 000	7 999	7 999
10	8 000	8 000	8 999	8 999
11	9 000	9 000	9 999	9 999
12	10 000	10 000	19 999	19 999
13	20 000	20 000	29 999	29 999
14	30 000	30 000	39 999	39 999
15	40 000	40 000	49 999	49 999
16	50 000	50 000	79 999	79 999
17	80 000	80 000	99 999	99 999
18	100 000	100 000	149 999	149 999
19	150 000	150 000	199 999	199 999
20	200 000	200 000	249 999	249 999
21	250 000	250 000	299 999	299 999
22	≥ 300 000	≥ 300 000	—	—

Nota: En el caso de que se incluyan a efectos de la presente Directiva los buques de un arqueo bruto inferior a 100, se les atribuirá el código del grupo «99».

ESTRUCTURA DE LOS CONJUNTOS DE DATOS ESTADÍSTICOS

Los conjuntos de datos especificados en este anexo definen la periodicidad de las estadísticas sobre el transporte marítimo exigidas por la Comunidad. Cada conjunto define un desglose cruzado en un número limitado de dimensiones a diferentes niveles de las nomenclaturas, con agregación en todas las demás dimensiones, para lo cual son necesarias estadísticas de buena calidad.

El Consejo fijará las condiciones de recogida del conjunto de datos B1, a propuesta de la Comisión, a la luz de los resultados del estudio piloto llevado a cabo con arreglo a lo dispuesto en el artículo 10 de la Directiva 95/64/CE, y que se refiere a la viabilidad y al coste de la recogida de dicha información para los Estados miembros y sus correspondientes.

ESTADÍSTICAS ABREVIADAS Y DETALLADAS

- Los conjuntos de datos que se deben proporcionar para los puertos seleccionados, para las mercancías y los pasajeros son: A1, A2, B1, C1, D1, E1, F1, y/o F2.
- Los conjuntos de datos que se deben proporcionar para los puertos seleccionados, para las mercancías, pero no para los pasajeros son: A1, A2, A3, B1, C1, E1, F1, y/o F2.
- Los conjuntos de datos que se deben proporcionar para los puertos seleccionados, para los pasajeros, pero no para las mercancías son: A3, D1, F1 y/o F2.
- El conjunto de datos que se debe proporcionar para los puertos seleccionados (ni para las mercancías, ni para los pasajeros) es: A3.

Conjunto de datos A1: Transportes marítimos en los principales puertos europeos, por puerto, tipo de cargamento y relación

Periodicidad: Trimestral

	Variables	Detalle de los códigos	Nomenclaturas
Dimensiones	Cuadro	2 posiciones alfanuméricas	A1
	Año de referencia	4 posiciones alfanuméricas	(por ejemplo, 1997)
	Trimestre de referencia	1 posición alfanumérica	(1, 2, 3, 4)
	Puerto declarante	5 posiciones alfanuméricas	Puertos EEE seleccionados de la lista de puertos
	Dirección	1 posición alfanumérica	Entrada, salida (1, 2)
	Puerto de carga/descarga	5 posiciones alfanuméricas	Puertos EEE de la lista de puertos
	Relación	4 posiciones alfanuméricas	Zonas costeras marítimas, anexo IV
	Tipo de cargamento	1 posición alfanumérica	Tipo de cargamento, anexo II

Datos: Peso bruto de las mercancías en toneladas.

Conjunto de datos A2: Transportes marítimos, excepto en contenedores o ro-ro, en los principales puertos europeos, por puerto, tipo de cargamento y relación

Periodicidad: Trimestral

	Variables	Detalle de los códigos	Nomenclaturas
Dimensiones	Cuadro 2	2 posiciones alfanuméricas	A2
	Año de referencia	4 posiciones alfanuméricas	(por ejemplo, 1997)
	Trimestre de referencia	1 posición alfanumérica	(1, 2, 3, 4)
	Puerto declarante	5 posiciones alfanuméricas	Puertos EEE seleccionados de la lista de puertos
	Dirección	1 posición alfanumérica	Entrada, salida (1, 2)
	Puerto de carga/descarga	5 posiciones alfanuméricas	Puertos EEE de la lista de puertos
	Relación	4 posiciones alfanuméricas	Zonas costeras marítimas, anexo IV
	Tipo de cargamento	2 posiciones alfanuméricas	Tipo de cargamento (contenedores y ro-ro excluidos) anexo II (subcategorías 1X, 11, 12, 13, 19, 2X, 21, 22, 23, 29, 9X, 91, 92 y 99)

Datos: Peso bruto de las mercancías en toneladas.

Conjunto de datos A3: Informaciones solicitadas para los puertos seleccionados y los puertos para los que no se pide estadísticas detalladas (véase el artículo 4, apartado 3)

Periodicidad: Anual

	Variables	Detalle de los códigos	Nomenclaturas
Dimensiones	Cuadro	2 posiciones alfanuméricas	A3
	Año de referencia	4 posiciones alfanuméricas	(por ejemplo, 1997)
	Trimestre de referencia	1 posición alfanumérica	(0)
	Puerto declarante	5 posiciones alfanuméricas	Todos los puertos de la lista de puertos
	Dirección	1 posición alfanumérica	Entrada, salida (1, 2)

Datos: Peso bruto de las mercancías en toneladas.

Número de pasajeros (excluidos pasajeros de cruceros).

Número de pasajeros de cruceros que inician o terminan un crucero.

Número de pasajeros de crucero que realizan una excursión; dirección: únicamente entrada (1) — (opcional).

Conjunto de datos B1: Transportes marítimos en los principales puertos europeos, por puerto, tipo de cargamento

Periodicidad: Anual

	Variables	Detalle de los códigos	Nomenclaturas
Dimensiones	Cuadro	2 posiciones alfanuméricas	B1
	Año de referencia	4 posiciones alfanuméricas	(por ejemplo, 1997)
	Trimestre de referencia	1 posición alfanumérica	(0)
	Puerto declarante	5 posiciones alfanuméricas	Puertos EEE seleccionados de la lista de puertos
	Dirección	1 posición alfanumérica	Entrada, salida (1, 2)
	Puerto de carga/descarga	5 posiciones alfanuméricas	Puertos EEE de la lista de puertos
	Relación	4 posiciones alfanuméricas	Zonas costeras marítimas, anexo IV
	Tipo de cargamento	1 posición alfanumérica	Tipo de cargamento, anexo II
	Mercancía	2 posiciones alfanuméricas	Nomenclatura de mercancías, anexo III

Datos: Peso bruto de las mercancías en toneladas.

Conjunto de datos C1: Transportes marítimos, en contenedores o *ro-ro*, en los principales puertos europeos, por

Periodicidad: Trimestral

	Variables	Detalle de los códigos	Nomenclaturas
Dimensiones	Cuadro	2 posiciones alfanuméricas	C1
	Año de referencia	4 posiciones alfanuméricas	(por ejemplo, 1997)
	Trimestre de referencia	1 posición alfanumérica	(1, 2, 3, 4)
	Puerto declarante	5 posiciones alfanuméricas	Puertos EEE seleccionados de la lista de puertos
	Dirección	1 posición alfanumérica	Entrada, salida (1, 2)
	Puerto de carga/descarga	5 posiciones alfanuméricas	Puertos EEE de la lista de puertos
	Relación	4 posiciones alfanuméricas	Zonas costeras marítimas, anexo IV
	Tipo de cargamento	2 posiciones alfanuméricas	Tipo de cargamento, (contenedores y <i>ro-ro</i> únicamente) anexo II (subcategorías 3X, 31, 32, 33, 34, 5X, 51, 52, 53, 54, 56, 59, 6X, 61, 62, 63 y 69)

Datos: Peso bruto de las mercancías en toneladas (tipo de cargamento: subcategorías 3X, 31, 32, 33, 34, 5X, 51, 54, 56, 59, 6X, 61, 62, 63 y 69).

Número de unidades (tipo de cargamento: subcategorías 3X, 31, 32, 33, 34, 5X, 51, 52, 53, 54, 56, 59, 6X, 61, 62, 63 y 69).

Número de unidades vacías (tipo de cargamento: subcategorías 3X, 31, 32, 33, 34, 5X, 51, 59, 6X, 61, 63 y 69).

Conjunto de datos D1: Transporte de pasajeros en los principales puertos europeos, por relación y nacionalidad de registro del buque Periodicidad:

Periodicidad: Trimestral

	Variables	Detalle de los códigos	Nomenclaturas
Dimensiones	Cuadro	2 posiciones alfanuméricas	D1
	Año de referencia	4 posiciones alfanuméricas	(por ejemplo, 1997)
	Trimestre de referencia	1 posición alfanumérica	(1, 2, 3, 4)
	Puerto declarante	5 posiciones alfanuméricas	Puertos EEE seleccionados de la lista de puertos
	Dirección	1 posición alfanumérica	Entrada, salida (1, 2)
	Puerto de carga/descarga	5 posiciones alfanuméricas	Puertos EEE de la lista de puertos
	Relación	4 posiciones alfanuméricas	Zonas costeras marítimas, anexo IV
	Nacionalidad de registro del buque	4 posiciones alfanuméricas	Nacionalidad de registro del buque, anexo V

Datos: Número de pasajeros, excluidos los pasajeros de cruceros que inician o terminan un crucero, así como los pasajeros de crucero que realizan una excursión.

Conjunto de datos E1: Transporte marítimo en los principales puertos europeos, por puerto, tipo de cargamento, relación y nacionalidad de registro del buque

Periodicidad: Anual

	Variables	Detalle de los códigos	Nomenclaturas
Dimensiones	Cuadro	2 posiciones alfanuméricas	E1
	Año de referencia	4 posiciones alfanuméricas	(por ejemplo, 1997)
	Trimestre de referencia	1 posición alfanumérica	(0)
	Puerto declarante	5 posiciones alfanuméricas	Puertos EEE seleccionados de la lista de puertos
	Dirección	1 posición alfanumérica	Entrada, salida (1, 2)
	Puerto de carga/descarga	5 posiciones alfanuméricas	Puertos EEE de la lista de puertos
	Relación	4 posiciones alfanuméricas	Zonas costeras marítimas, anexo IV
	Tipo de cargamento	1 posición alfanumérica	Tipo de cargamento, anexo II
	Nacionalidad de registro del buque	4 posiciones alfanuméricas	Nacionalidad de registro del buque, anexo V

Datos: Peso bruto de las mercancías en toneladas.

Conjunto de datos F1: Tráfico portuario europeo de buques en los principales puertos europeos, por puerto, tipo y clase del buque que carga o descarga el flete o embarca o desembarca pasajeros (incluidos los pasajeros de crucero que realizan una excursión)

Periodicidad: Trimestral

	Variables	Detalle de los códigos	Nomenclaturas
Dimensiones	Cuadro	2 posiciones alfanuméricas	F1
	Año de referencia	4 posiciones alfanuméricas	(por ejemplo, 1997)
	Trimestre de referencia	1 posición alfanumérica	(1, 2, 3, 4)
	Puerto declarante	5 posiciones alfanuméricas	Puertos EEE seleccionados de la lista de puertos
	Dirección	1 posición alfanumérica	Entrada, salida (1, 2)
	Tipo de buque	2 posiciones alfanuméricas	Tipo de buque, anexo VI
	Dimensión del buque TPM	2 posiciones alfanuméricas	Clase de tonelaje de peso muerto (<i>deadweight</i>) anexo VII

Datos: Número de buques.
Peso muerto de los buques en toneladas.

Conjunto de datos F2: Tráfico portuario europeo de buques en los principales puertos europeos, por puerto, tipo y clase del buque que carga o descarga el flete o embarca o desembarca pasajeros (incluidos los pasajeros de crucero que realizan una excursión)

Periodicidad: Trimestral

	Variables	Detalle de los códigos	Nomenclaturas
Dimensiones	Cuadro	2 posiciones alfanuméricas	F2
	Año de referencia	4 posiciones alfanuméricas	(por ejemplo, 1997)
	Trimestre de referencia	1 posición alfanumérica	(1, 2, 3, 4)
	Puerto declarante	5 posiciones alfanuméricas	Puertos EEE seleccionados de la lista de puertos
	Dirección	1 posición alfanumérica	Entrada, salida (1, 2)
	Tipo de buque	2 posiciones alfanuméricas	Tipo de buque, anexo VI
	Dimensión del buque TRB	2 posiciones alfanuméricas	Clase de arqueo bruto, anexo VII

Datos: Número de buques.
Arqueo bruto de los buques.

PARTE A**Directiva derogada con sus modificaciones sucesivas**

(contempladas en el artículo 12)

Directiva 95/64/CE del Consejo
(DO L 320 de 30.12.1995, p. 25).

Decisión 98/385/CE de la Comisión
(DO L 174 de 18.6.1998, p. 1).

Únicamente el artículo 3

Decisión 2000/363/CE de la Comisión
(DO L 132 de 5.6.2000, p. 1).

Únicamente el artículo 1

Reglamento (CE) n° 1882/2003 del Parlamento
Europeo y del Consejo
(DO L 284 de 31.10.2003, p. 1).

Únicamente el punto 20 del anexo II

Decisión 2005/366/CE de la Comisión
(DO L 123 de 17.5.2005, p. 1).

Únicamente el artículo 1

Reglamento (CE) n° 1304/2007 de la Comisión
(DO L 290 de 8.11.2007, p. 14).

Únicamente el artículo 1

PARTE B**Plazo de transposición al Derecho nacional**

(contemplado en el artículo 12)

Directiva	Plazo de transposición
95/64/CE	31 de diciembre de 1996

TABLA DE CORRESPONDENCIAS

Directiva 95/64/CE	Presente Directiva
Artículo 1	Artículo 1
Artículo 2, apartado 1, primer párrafo	Artículo 2, letra a), párrafo primero
Artículo 2, apartado 1, segundo párrafo, letras a) y b)	Artículo 2, letra a), párrafo segundo, incisos i) y ii)
Artículo 2, apartado 1, tercer párrafo	Artículo 2, letra a), párrafo tercero
Artículo 2, apartados 2 a 5	Artículo 2, letras b) a e)
Artículo 3	Artículo 3
Artículo 4, apartado 1	Artículo 4, apartado 1
Artículo 4, apartado 2, primer párrafo	Artículo 4, apartado 2, párrafo primero
Artículo 4, apartado 2, segundo párrafo	—
Artículo 4, apartado 2, tercer párrafo	Artículo 4, apartado 2, párrafo segundo
Artículo 4, apartado 3	Artículo 4, apartado 3
Artículos 5, 6 y 7	Artículos 5, 6 y 7
Artículo 8, apartado 1	Artículo 8
Artículo 8, apartado 2	—
Artículo 9	Artículo 9
Artículo 10	—
Artículo 11	—
Artículo 12	—
Artículo 13, apartados 1 y 2	Artículo 10, apartados 1 y 2
—	Artículo 10, apartado 3
Artículo 13, apartado 3	—
Artículo 14, apartado 1	—
Artículo 14, apartado 2	Artículo 11
—	Artículo 12
Artículo 15	Artículo 13
Artículo 16	Artículo 14
Anexos I a VIII	Anexos I a VIII
—	Anexo IX
—	Anexo X